



THE FLYING BUFFALO IL Bufalo Volante

SAINAM FOUNDATION'S QUICK NEWS

*NEWSLETTER OF SAINAM FOUNDATION founded
March 30, 2007 ~ March 30, 2550*

NUMERO 74 / IL DIARIO DI APRILE 2025

1 aprile: Nong Peng, una delle ultime studentesse che siamo riusciti a sostenere fino al College, ha terminato con successo i suoi studi, ed ora, seguendo un triste destino comune a tanti giovani, lascerà Rattanaburi ed il suo villaggio, in cerca di un lavoro. Questa ricerca la porterà molto probabilmente a Bangkok.



2 aprile: Songkran (il nuovo anno Buddista) si avvicina ed il raccolto procede a pieno ritmo, i nostri contadini lavorano anche di notte!



7 aprile: Siamo alle fasi finali del raccolto "secondario" anche se probabilmente non riusciremo a terminarlo prima di Songkran. Ma ad ogni modo la maggior parte del lavoro è stato fatto e siamo molto soddisfatti!



8 aprile: Songkran 2025: mentre il paese si prepara per le grandi giornate di festa, con balli, canti e parecchio alcool, Sainam ha invece deciso di intraprendere una strada molto diversa; si terranno infatti 3 giorni di meditazione guidata dai Monaci dei nostri villaggi, che sono molto vicini alla nostra Fondazione. Coloro che vorranno partecipare non solo mediteranno, ma pregheranno anche per le anime degli amici che ci hanno lasciato.



9 aprile: Devo confessare che siamo rimasti colpiti molto positivamente del vostro feedback sul nostro modo di celebrare il capodanno Buddista. Ovviamente non è stata una mia idea (chi mi conosce sa perché), ma tutto frutto del cervello e dell'anima di Aua, il plauso va dunque tutto a lei! Sono comunque felice che apprezziate il modo di lavorare che abbiamo adottato, perché il nostro obiettivo è proprio quello di creare una comunità e non quello di costruire edifici per ostentare il nostro potere. Cerchiamo di unire le persone affinché possano affrontare insieme gli inevitabili ostacoli e avere maggiori possibilità di superarli. Cerchiamo di gettare le basi affinché questa comunità cresca attraverso il lavoro solidale, mai attraverso la carità o la pietà. Siamo convinti che la carità serva solo a creare persone dipendenti, e naturalmente per chi ha bisogno di anime per giustificare la propria esistenza, la beneficenza può essere perfetta, ma certamente non lo è per noi! Ancora una volta grazie infinitamente per averci compreso e a voi vanno tutti i nostri auguri e il nostro affetto per un felice nuovo anno Buddista!



11 aprile: Per chi ha già terminato il raccolto "secondario", è nuovamente tempo di pensare a quello "principale". Alcuni campi sono già in fase di preparazione per la nuova semina, così, appena terminata la pausa per la feste di Songkran, il lavoro riprenderà a pieno ritmo.



19 aprile: Ci siamo lasciati Songkran alle spalle e subito le trebbiatrici sono tornate nelle risaie con un solo obiettivo: terminare il raccolto secondario prima dell'arrivo del monzone!



21 aprile: Non di solo riso vive l'uomo, ma pure di pesce (tilapia in questo caso). Abbiamo infatti ripopolato i nostri stagni di piccoli pesciolini che, speriamo, potranno crescere ed aiutarci a generare fondi che ci permettano di continuare il nostro lavoro.



22 aprile: Risultati per il mese di MARZO 2025 del MANU ZALI Minimart
 Acquisti THB 114.105 ~ Vendite THB 137.439~ Utile THB 23.334 (CHF 570 -
 EURO 610)

data	descrizione	debito	credito	saldo	debito	credito	saldo
01/03/2025
...
31/03/2025
TOTALE		114.105	137.439	23.334			

23/04/2025

23 aprile: Poco prima di Songkran, l'anno scolastico è terminato. Ora tutti gli allievi sono in "vacanza", anche se molti di loro sono andati a cercare lavoro per aiutare le rispettive famiglie. Torneranno ad inizio giugno per iniziare il nuovo anno scolastico. Nel frattempo, alcuni ex studenti sono venuti a trovarci; è sempre un gran piacere rivederli e vedere come la loro vita procede bene. Ne è valsa la pena aiutarli, siamo molto orgogliosi di loro



25 aprile: Le trebbiatrici sono ora silenziose, il "raccolto secondario" è stato ultimato con successo! Ma le nostre risaie non resteranno tranquille a lungo: i trattori inizieranno subito a prepararle per il raccolto principale, il più importante e vitale!



26 aprile: ...il caso ha voluto che un giorno, dopo la fine del "raccolto secondario" sia arrivata la prima leggera pioggia, sufficiente però per inumidire le risaie. Immediatamente i contadini ed i trattori sono usciti nei campi per iniziare a lavorare in vista del RACCOLTO!



28 aprile: GUIDO CARE & RELIEF: distribuzione del mese di Aprile 2025



30 aprile: Ed é così che anche Nong Bow si è sposata! È stata una delle prime bambine ad unirsi al nostro programma scolastico, ed ora è maestra e come detto si è appena sposata. Nel fine settimana abbiamo organizzato un piccolo party in suo onore. Siamo molto felici e auguriamo a lei e alla sua nuova famiglia un futuro meraviglioso!



VI COMUNICHIAMO CHE ORA POTETE RICEVERE LE NOSTRE NOTIZIE IN "TEMPO QUASI REALE" TRAMITE WHATSAPP, DOVETE SOLO INVIARE IL VOSTRO NUMERO DI TELEFONO A claudio.sainam@gmail.com, VI ASSICURIAMO CHE LA VOSTRA PRIVACY SARÀ TOTALMENTE RISPETTATA



Questa i nostri programmi attivi:

II FONDO DEL RISO e CO-OPERATIVA DEL RISO

PROGETTI DI AUTO-SOSTENTAMENTO & COOPERATIVA AGRICOLA

PROGRAMMA GUIDE CARE & RELIEF

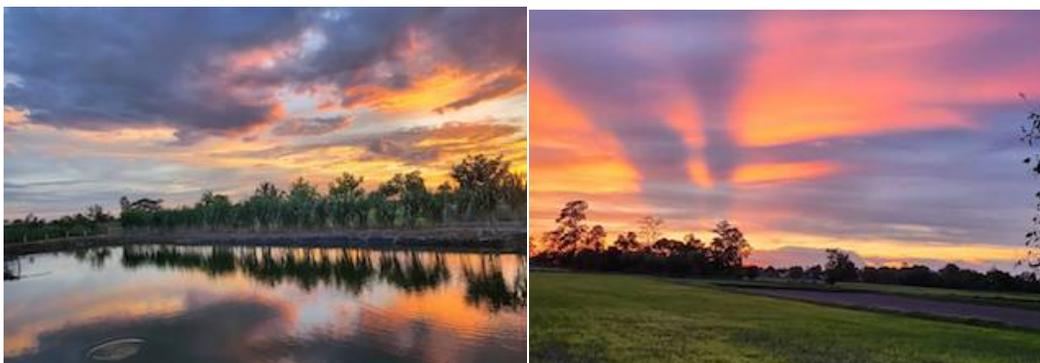
IL PROGRAMMA SCOLASTICO

LA BANCA DEI POVERI

ASSICURAZIONE VITA DEI VILLAGGI (SAOPANAKIT)
GRUPPO DONNE/SAOKAE

IL SAINAM RESORT

BAAN RAO: il programma di costruzione case è al momento bloccato a causa delle nostre ormai note pessime condizioni finanziarie.



VACANZE SOLIDALI SOLIDARITY HOLIDAYS @ BAN SAINAM

SAINAM FOUNDATION vi offre ora l'opportunità di fare delle vacanze eco-solidali nel nord-est della THAILANDIA, in mezzo alle risaie e più precisamente nella provincia di Surin.

Il SAINAM RESORT è il posto ideale dove rilassarsi e godere della pace e tranquillità di questa parte di Thailandia. È inoltre un'ottima base di partenza per visitare la regione, con i suoi meravigliosi templi e le infinite bellezze naturali che caratterizzano la zona. Se lo desidererete, potrete anche partecipare alle varie attività di SAINAM come volontari. Le possibili attività da svolgere all'interno dei vari progetti dipendono dal periodo di permanenza, nonché dalla stagione per quanto riguarda il lavoro agricolo. Nelle scuole dei villaggi c'è la possibilità d'insegnare inglese, mentre nell'asilo nido si possono aiutare le maestre nella gestione dei più piccolini. All'interno del Resort c'è molto lavoro in giardino e nuovi aiutanti sono sempre benvenuti! Anche il frutteto e la fattoria organica richiedono molto lavoro e c'è dunque la possibilità di aiutare i contadini che se ne occupano regolarmente. A dipendenza della stagione si possono inoltre aiutare i membri della co-operativa Agricola con la raccolta o semina del riso.

www.sainamfoundation.com

COME SOSTENERE SAINAM? CON UNA DONAZIONE A

Direttamente in THAILANDIA:

SAINAM FOUNDATION: SIAM COMMERCIAL BANK - RATTANA BURI BRANCH
32.130 SURIN PROVINCE / THAILAND / www.scb.co.th / SWIFT: SICOTHBK
In favor of: **SAINAM FOUNDATION / SAVINGS ACCOUNT NO: 5 9 3- 2 3 1 5 0 7 – 6**

Donazione in Svizzera:

ASSOCIAZIONE SAINAM
Conto Numero CH76 8080 8004 0411 2165 3
BANCA RAIFFEISEN Colline del Ceresio 6942 Savosa
CCP 69-8897-8

Se foste interessati a sostenere uno dei nostri progetti, contattateci:

SAINAM FOUNDATION on FACEBOOK: <https://www.facebook.com/TheSainamFamily>

SAINAM onYouTUBE: <http://www.youtube.com/user/SainamFd>

CONTACT: claudio.sainam@gmail.com ; vzm@sunrise.ch

I NOSTRI SPONSORS / OUR SPONSORS

ASSOCIAZIONE AMICI DI PADRE MANTOVANI, LUGANO, SWITZERLAND
(www.amicipm.com)

EMBASSY OF SWITZERLAND, BANGKOK, THAILAND

FONDAZIONE UMANITARIA ARCOBALENO, SWITZERLAND
(www.fondarco.ch)